

V Ý P I S U S N E S E N Í
z XXIX. veřejného zasedání zastupitelstva Obce Temelín konaného dne 4.2.2026
v Temelíně

Obecní zastupitelstvo

Bere na vědomí:

- 1) **Usnesení č.528/2026 OZ:** Kontrolu výpisu usnesení z XXVIII. veřejného zasedání OZ.
- 2) **Usnesení č.529/2026 OZ:** Rozpočtové opatření č. 15 dle návrhu.

Schvaluje:

- 1) **Usnesení č.530/2026 OZ:** Volbu návrhové komise a ověřovatelů zápisu.
- 2) **Usnesení č.531/2026 OZ:** Příkazní smlouvu s advokátní kancelář Dohnal & Bernard, s.r.o. pro zastupování Obce Temelín ve věci záměru společnosti QUAIL spol. s r.o. na vybudování spalovny průmyslového odpadu v lokalitě „Hůrka“. Podpisem smlouvy se pověřuje starosta Obce Temelín. Hlasováno: schváleno jednohlasně.
- 3) **Usnesení č.532/2026 OZ:** Úpravy nájemních smluv obecních bytů v souladu § 2249 nového občanského zákoníku č. 89/2012 Sb. Hlasováno: schváleno jednohlasně.
- 4) **Usnesení č.533/2026 OZ:** Směnečné operace prostřednictvím J&T Banky s volnými finančními prostředky Obce Temelín dle návrhu. Hlasováno: schváleno jednohlasně.
- 5) **Usnesení č.534/2026 OZ:** Dodatek č.1 „Smlouvy o dílo č. 24S15“ se společností Atelier Kobera, s.r.o. k dopracování projektu stavby na vydání stavebního povolení za cenu 289 265,-Kč bez DPH . Podpisem dodatku smlouvy se pověřuje starosta Obce Temelín. Hlasováno: schváleno jednohlasně.
- 6) **Usnesení č.535/2026 OZ:** Hodnotící komisi na veřejné zakázky v roce 2026 ve složení: Radek Kopřiva, Hana Hájková, Karel Bláha. Náhradníci: Pavel Chlumecký, Tomáš Volf, Jaroslav Sládek, František Fürst, Radim Král, Pavel Hečko, Jiří Vítovec, Petr Macháček, Josef Váca. Hlasováno: schváleno jednohlasně.
- 7) **Usnesení č.536/2026 OZ:** Dodatek č.1/2026 s firmou Rumpold 01 s.r.o. Vodňany na odstraňování odpadů dle návrhu. Podpisem dodatku smlouvy se pověřuje starosta Obce Temelín. Hlasováno: schváleno jednohlasně.
- 8) **Usnesení č.537/2026 OZ:** Návrh smlouvy o převzetí odpadů s firmou Recovera a.s. dle návrhu. Podpisem smlouvy se pověřuje starosta Obce Temelín. Hlasováno: schváleno jednohlasně.
- 9) **Usnesení č.538/2026 OZ:** Technické podmínky o nákupu pozemku p.č. 1766/10 v k.ú. Temelín od Správy železnic, státní organizace SŽ Facility. Hlasováno: schváleno jednohlasně.
- 10) **Usnesení č.539/2026 OZ:** Revokaci usnesení zastupitelstva Obce Temelín č.17 ze dne 6.11.2008, kde jsou řešeny majetkoprávní vztahy v bývalém vojenském cvičišti Litoradlice. Došlé žádosti ke dni revokace budou vyřízeny. Hlasováno: schváleno jednohlasně.
- 11) **Usnesení č.540/2026 OZ:** Záměr prodeje pozemku p.č. 200/51 v k.ú. Litoradlice o výměře 188 m². Hlasováno: schváleno jednohlasně.
- 12) **Usnesení č.541/2026 OZ:** Záměr prodeje pozemků v k.ú. Litoradlice na pozemky p.č. 200/50 o výměře 20 940 m², p.č. 1472/47 o výměře 5 803 m², p.č. 875/13 o výměře 206 m², p.č. 875/16 o výměře 51m². Celková plocha činí 27 000 m². Hlasováno: schváleno jednohlasně.
- 13) **Usnesení č.542/2026 OZ:** Záměr prodeje pozemků v k.ú. Litoradlice na pozemky p.č. 200/53 o výměře 54 m², p.č. 200/47 o výměře 48 227 m², p.č. 1472/48 o výměře

6 161 m², p.č. 1472/41 o výměře 10 731 m², p.č. 803/2 o výměře 3 246 m². Celková plocha 68 419 m². Hlasováno: schváleno jednohlasně.

- 14) **Usnesení č.543/2026 OZ:** Cenu nájemného ve výši 50,-Kč/m² bytu v budově čp. 15 Klas Temelín. Hlasováno: schváleno jednohlasně.
- 15) **Usnesení č.544/2026 OZ:** Záměr na vypracování dokumentace pro provedení stavby bytového domu v Temelíně – Mlsnovina. Hlasováno: schváleno jednohlasně.
- 16) **Usnesení č.545/2026 OZ:** Příkazní smlouvu a zplnomocnění firmy CZ VODA.cz Česká vodohospodářská s.r.o. jako zadavatele veřejné zakázky na akci „Stavba bytového domu v Temelíně - Mlsnovina“ za cenu 20 000,-Kč bez DPH. Podpisem smlouvy se pověřuje starosta Obce Temelín. Hlasováno: schváleno jednohlasně.
- 17) **Usnesení č.546/2026 OZ:** Záměry na realizace staveb: Oprava krovu a výměna krytiny požární zbrojnice v Kočíně, Oprava sociálního zařízení a chodby v bytovém domě ve Lhotě pod Horami, Výměna vysokotlakého a nízkotlakého čerpadla hasičského vozidla SDH Temelín, Zateplení části objektu DPS Temelín. Hlasováno: schváleno jednohlasně.
- 18) **Usnesení č.547/2026 OZ:** Záměr prodeje pozemku p.č. 1766/7 v k.ú. Temelín. Hlasováno: schváleno jednohlasně.
- 19) **Usnesení č.548/2026 OZ:** Finanční dar ve výši 12 000,-Kč pro Společnost pro ranou péči, která poskytuje služby rodině bydlící na území Obce Temelín. Hlasováno: schváleno jednohlasně. schváleno jednohlasně.
- 20) **Usnesení č.549/2026 OZ:** Finanční dar ve výši 12 000,-Kč pro Centrum sociální pomoci Vodňany - domov pro seniory na rok 2026. Hlasováno: schváleno jednohlasně.
- 21) **Usnesení č.550/2026 OZ:** Žádost MŠ a ZŠ Temelín na pořízení majetku – Interaktivní tabule za cenu 58 769,- Kč. Hlasováno: schváleno jednohlasně.
- 22) **Usnesení č.551/2026 OZ:** Žádost provozovny Potraviny Temelín o dotaci za spotřebovanou elektrickou energii za období 24.8.2024 – 24.8.2025 ve výši 95 258,-Kč. Částka představuje 85% z celkové sumy za spotřebu elektrické energie. Hlasováno: schváleno jednohlasně.
- 23) **Usnesení č.552/2026 OZ:** Finanční dar ve výši 15000,-Kč pro neziskovou organizaci „Domov Žlutý Petrklíč, z.s.“ na financování provozu týdenního stacionáře pro osoby s těžkým mentálním a kombinovaným postižením. Hlasováno: schváleno jednohlasně.
- 24) **Usnesení č.553/2026 OZ:** Finanční dar ve výši 10 000,-Kč obecně prospěšné společnosti „Zdravotní Klaun“ pro naplňování poslání přinášet smích a naději nemocným dětem či osamělým seniorům. Hlasováno: schváleno jednohlasně.
- 25) **Usnesení č.554/2026 OZ:** Finanční příspěvek ve výši 20 000,- obecně prospěšné společnosti ČESKÁ MALTÉZSKÁ POMOC na doprovázení dětí a mládeže s postižením do speciálních škol a školských zařízení v Českých Budějovicích. Hlasováno: schváleno jednohlasně.
- 26) **Usnesení č.555/2026 OZ:** Obecně závaznou vyhlášku Obce Temelín o místním poplatku z pohybu dle návrhu. Hlasováno: schváleno jednohlasně.

Zamítá:

- 1) **Usnesení č.556/2026 OZ:** Záměr společnosti QUAIL spol. s r.o. na vybudování spalovny průmyslového odpadu v lokalitě „Hůrka“ a zároveň požadují veškeré informace v rámci povolenacích procesů zamýšleného projektu. Hlasováno: zamítnuto jednohlasně.
- 2) **Usnesení č.557/2026 OZ:** Žádost pana Štěpánka ohledně odkupu ZTV Temelín - Slunečná. Hlasováno: zamítnuto jednohlasně.

Josef Váca
starosta

Radim Král
místostarosta